

Definicje i Skróty

GMP+ A 2

Wersja PL: 1 kwietnia 2016

GMP+ Feed Certification scheme



Historia dokumentu

Przegląd nr. / Data zatwierdzenia	Poprawka	dotyczy	Data wdrożenia
0.0 / 09-2010	Przeniesienie dokumentu z PDV do GMP+ International	Cały dokument	01-01-2011
	Aktualizacja definicji	Rozdział 2	01-01-2011
0.1 / 09-2011	Aktualizacja wprowadzenia	1.1; 1.2	01-01-2012
0.2/ 11-2012	Poprawki redakcyjne (niewłaściwe tłumaczenie na język angielski)	Rozdział 2	01-03-2013
	Dodana definicja Nowe wprowadzenie i zmieniony tekst dotyczący Feed Certification scheme	Cały doku- ment	01-03-2013
0.3 / 11-2015	Korekta terminologii: zwierzęta domowe	Rozdział 2	01-04-2016

Uwagi redakcyjne:

Wszelkie zmiany w tej wersji dokumentu są widoczne. Można je rozpoznać dzięki oznaczeniu :

- Nowy tekst
- ~~Stary tekst~~

Zmiany muszą zostać wdrożone przez uczestnika najpóźniej przed ostateczną datą obowiązywania.

SPIS TREŚCI

1	WPROWADZENIE	4
1.1	INFORMACJE OGÓLNE.....	4
1.2	STRUKTURA GMP+ FEED CERTIFICATION	4
1.3	ZAKRES I STOSOWANIE NINIEJSZEGO STANDARDU	5
2	TERMINOLOGIA.....	6

1 WPROWADZENIE

1.1 Informacje ogólne

System GMP+ Feed Certification scheme został zapoczątkowany i rozwinięty w 1992 roku przez holenderski przemysł paszowy w reakcji na różne, mniej lub bardziej poważne, przypadki skażenia materiałów paszowych. Pomimo, że zainicjowany jako system krajowy, rozwinął się on w międzynarodowy system, którym zarządza firma GMP+ International we współpracy z wieloma zainteresowanymi stronami z wielu krajów.

Chociaż system GMP+ Feed Certification scheme opracowano z perspektywy bezpieczeństwa pasz, w 2013 roku opublikowano pierwszy standard dotyczący zrównoważonego rozwoju i odpowiedzialności społecznej dla sektora pasz. W tym celu utworzono dwa moduły: GMP+ Feed Safety Assurance (koncentrujący się na bezpieczeństwie pasz) oraz GMP+ Feed Responsibility Assurance (zajmujący się sprawami zrównoważonego rozwoju i społecznej odpowiedzialności w odniesieniu do pasz).

GMP+ Feed Safety Assurance jest całościowym modułem mającym na celu zapewnienie bezpieczeństwa pasz we wszystkich ogniwach łańcucha paszowego. Dająca się udowodnić gwarancja zapewnienia bezpieczeństwa pasz jest "licencją na sprzedaż" na rynkach w wielu krajach, a uczestnictwo w systemie GMP+ FSA scheme może to znakomicie ułatwić. W oparciu o praktyczne potrzeby, do systemu GMP+ FSA scheme włączono wiele elementów, takich jak wymogi systemu zarządzania jakością (ISO 9001), HACCP, standardy dla produktów, śledzenie drogi produktów, monitoring, programy wymagań wstępnych, ujęcie całego łańcucha paszowego oraz Early Warning System (System Wczesnego Ostrzegania).

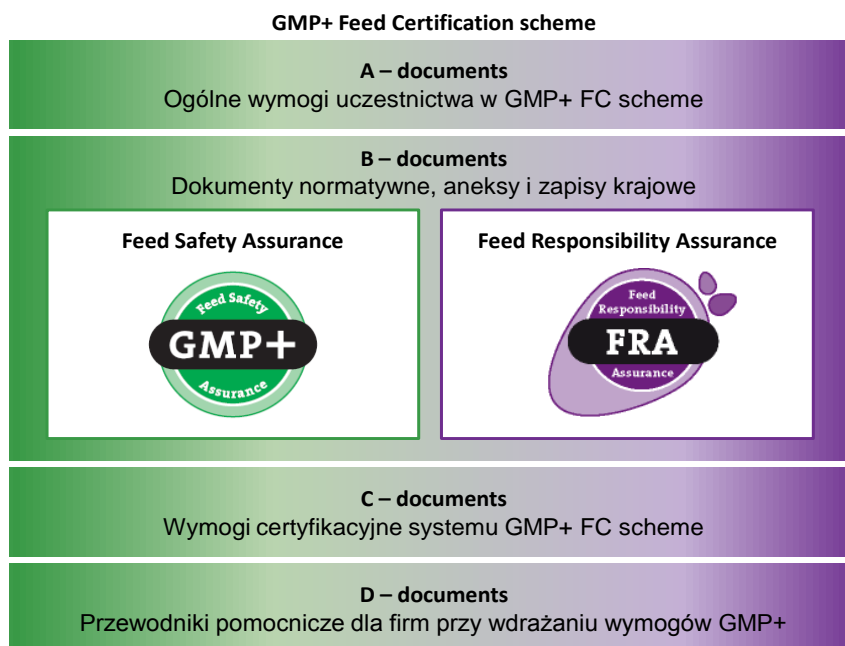
Tworząc GMP+ Feed Responsibility Assurance, GMP+ International odpowiada na zapotrzebowanie uczestników systemu GMP+. Sektor pasz dla zwierząt staje przed wyzwaniem działania w sposób zrównoważony i odpowiedzialny społecznie. Obejmuje ono, na przykład, używanie soi (w tym jej produktów pochodnych i produktów przerobu) oraz mączki rybnej wytwarzanych i będących przedmiotem obrotu handlowego z poszanowaniem potrzeb ludzi, zwierząt i środowiska. Dla wykazania odpowiedzialnej społecznie produkcji oraz wprowadzania do obrotu firma może skutecznie ubiegać się o certyfikat GMP+ Feed Responsibility Assurance.

Razem ze współpracującymi partnerami, GMP+ International opracowuje jasne i klarowne wymogi dla zagwarantowania zrównoważonej i społecznie odpowiedzialnej produkcji oraz bezpieczeństwa pasz, Organizacje certyfikujące mogą przeprowadzać certyfikację GMP+ w sposób niezależny.

GMP+ International wspiera uczestników systemu GMP+ dostarczając praktyczne i przydatne informacje w formie dokumentów o charakterze poradników, baz danych, biuletynów, list pytań i odpowiedzi oraz organizując seminaria.

1.2 Struktura GMP+ Feed Certification

Dokumenty systemu GMP+ Certification scheme są podzielone na kilka grup. Na następnej stronie znajduje się schemat przedstawiający zawartość GMP+ Feed Certification scheme:



Wszystkie powyższe dokumenty są dostępne na stronie internetowej GMP+ International (www.gmpplus.org) .

Niniejszy dokument jest oznaczony jako GMP+ A2 *Definicje i Skróty* i jest częścią GMP+ FC scheme.

1.3 Zakres i stosowanie niniejszego standardu

Niniejszy standard zawiera definicje i skróty używane w dokumentach GMP+ FC scheme.

2 Terminologia

Oprócz definicji znajdujących się w poszczególnych standardach GMP+ FC scheme, poniższe terminy mają następujące znaczenie:

Termin	Opis	Objaśnienia
Wartość działania	Wartość parametru dla produktu lub procesu pochodząca od wartości odrzucenia. Jeśli wartość ta zostanie przekroczona, należy rozpocząć dochodzenie odnośnie przyczyny oraz podjąć środki zaradcze, aby zlikwidować lub mieć kontrolę nad tą przyczyną.	
Dodatki	Substancje, mikroorganizmy i preparaty, które nie są materiałami paszowymi lub premiksami, a które świadomie dodaje się do pasz dla zwierząt lub do wody, w celu osiągnięcia jednego lub więcej celów. Dodatek musi: a) pozytywnie wpływać na właściwości paszy dla zwierząt, b) pozytywnie wpływać na właściwości produktów zwierzęcych, c) korzystnie wpływać na ubarwienie rybek dekoracyjnych lub ptaków, d) spełniać potrzeby żywieniowe zwierząt, e) korzystnie wpływać na skutki produkcji zwierzęcej dla środowiska, f) korzystnie wpływać na produkcje zwierzęcą, jej wydajność lub dobrostan zwierząt w szczególności poprzez wpływ na bakterie żołądkowe lub przewodu pokarmowego lub na strawność pasz dla zwierząt, lub g) dawać efekt działania kokcykostatyków lub histomonostatyków.	Substancje pomocnicze wspomagające procesy przetwórstwa uwzględnione odrębnie na tej liście nie są objęte zakresem tej definicji.
Skupujący produkty rolne	Firma wykonująca określone zadania dla innej firmy na podstawie umowy. Skupujący nie jest prawnym właścicielem produktu i działa na odpowiedzialność kontraktującego. Skupujący jest zatem usługodawcą.	W ramach GMP+ FC scheme dotyczy to głównie skupu płodów rolnych dla pierwszych przetwórców, a działalność skupującego jest objęta certyfikacją GMP+ firmy pierwszego przetwarzającego, dla którego on pracuje.

Termin	Opis	Objaśnienia
Prawo paszowe	Ustawy, rozporządzenia i inne przepisy administracyjne odnoszące się do pasz dla zwierząt w sensie ogólnym, a w szczególności do bezpieczeństwa pasz tak na poziomie unijnym, jak i krajowym; dotyczące wszystkich etapów produkcji, przetwarzania, dystrybucji oraz użycia pasz dla zwierząt.	
Partia	Ilość produktu stanowiąca jednostkę, która w założeniu jest jednolita.	
Pośrednictwo brokerskie	Działalność polegająca na kupnie i sprzedaży produktów przeznaczonych do dostawy dla hodowców inwentarza żywego. Nie wiąże się ze zmianami w oznakowaniu lub w towarzyszących dokumentach oraz nie ma przechowywania, ani transportu luzem. Pasje są głównie odbierane od pojedynczego producenta.	
Pozostałości poprodukcyjne	Składniki, przetwarzane w produkt, które pozostają w pewnych ilościach w procesie produkcyjnym i w konsekwencji mogą przedostać się do następnej partii produktu.	
CCP (Krytyczne Punkty Kontroli)	Miejsce, etap lub procedura, dla której istotne jest stosowanie odpowiednich środków kontroli w celu zapobiegania lub eliminowania zagrożeń, bądź ich redukcji do dopuszczalnego poziomu.	
Współczynnik	Czynnik bezpieczeństwa, przez który mnożony jest procent pozostałości poprodukcyjnych. Jest on zależny od względnego czynnika przylegalności ścianek instalacji.	Współczynnik pozwala uwzględnić nieznany wpływ dodatków lub weterynaryjnych produktów leczniczych. Nie są one (zazwyczaj) mierzone za pomocą metod służących do pomiaru pozostałości poprodukcyjnych w instalacji.

Termin	Opis	Objaśnienia
Skup	Skup płodów rolnych. Poza samym skupem obejmuje to wszelkie działania wspomagające, w szczególności planowanie, zakupy, transport, przechowywanie, proste zabiegi fizyczne, dostawy itp. Do tych działań stosuje się odtąd określenie 'skup'.	
Wspólne logo	Wspólne logo opisane w GMP+ A3 <i>Logo GMP+</i>	
Firma	Jednostka techniczna/organizacyjna uczestnicząca w procesach gospodarczych i prowadząca działalność w zakresie przechowywania lub przeładunków, przetwarzania lub powtórnego przerobu, produkcji, handlu lub transportowania pasz.	
Zakład firmy	Jednostka organizacyjna, w której przedsiębiorca prowadzi działalność związaną z paszami dla zwierząt.	
Mieszanki paszowe	Mieszanki przynajmniej 2 materiałów paszowych, z dodatkami lub bez, do użycia w paszach w formie pasz pełnoporcjowych lub uzupełniających mieszanek paszowych uzupełniających. Należą tu także: - mieszanki mineralne - pasze mlekozastępcze - pasze melasowe - pasze dietetyczne	System GMP+ FC scheme obejmuje zakresem tej definicji także mieszanki materiałów paszowych (w tym mieszanki mokre) przeznaczone do skarmiania w tej formie. Dostarczane do hodowców inwentarza żywego bezpośrednio lub za pośrednictwem brokera. Pasze lecznicze również należą do mieszanek paszowych.
Środek kontroli	Działanie lub działalność służąca zapobieganiu lub eliminowaniu zagrożeń lub ich redukowaniu do dopuszczalnych poziomów. Ogólny środek kontroli: środek służący kontroli konkretnego elementu programu wymogów wstępnych (podstawowych). Szczególny środek kontroli: środek służący kontroli krytycznego punktu kontroli (CCP)	
Działanie(a) naprawcze	Działanie(a), które należy podjąć gdy system monitoringu dla krytycznego punktu kontroli wykaże, że dany punkt nie jest już właściwie kontrolowany.	

Termin	Opis	Objaśnienia
Środek zaradczy	Środek służący naprawie zaobserwowanej nieprawidłowości lub innej sytuacji niepożądaney.	
Dodatek krytyczny	Dozwolony dodatek, którego ślady mogą pozostać w produktach zwierzęcych.	
Krytyczny punkt kontroli	Patrz CCP	
Weterynaryjny środek leczniczy wrażliwy	Dozwolony weterynaryjny środek leczniczy, którego ślady mogą pozostać w produktach zwierzęcych	
Plantator	Jednostka organizacyjna, która uprawia rośliny polowe.	
Baza Danych Ocen Ryzyka Materiałów Paszowych (Database Risk Assessments of Feed Materials)	Baza danych GMP+ International zawierająca podstawową ocenę ryzyka dla materiałów paszowych	Ocena koncentruje się na ryzyku dla bezpieczeństwa pasz/ żywności
Stopień pozostałości poprodukcyjnych	Stopień pozostałości poprodukcyjnych	
Pasza	Każda substancja lub produkt, w tym dodatki, przetworzona, częściowo przetworzona lub nieprzetworzona, przeznaczona do żywienia zwierząt drogą pokarmową.	Obejmuje to materiały paszowe, premiksy, dodatki, półprodukty, mieszanki paszowe lub produkty, które mogą się nimi stać po procesie przetworzenia.
Składnik pasz	Produkt, który samodzielnie lub w mieszance tworzy paszę, niezależnie od tego czy ma wartość żywieniową dla zwierząt. Składniki mogą być pochodzenia roślinnego, zwierzęcego lub morskigo i mogą być materiałami organicznymi lub nieorganicznymi (definicja według Codex)	
Materiały paszowe	Produkty pochodzenia roślinnego lub zwierzęcego, których głównym celem jest zaspokojenie potrzeb żywieniowych zwierząt, w stanie naturalnym, świeże lub konserwowane, oraz ich produkty pochodne uzyskane w procesie przetworzenia, oraz substancje organiczne lub nieorganiczne, zawierające dodatki paszowe lub nie, przeznaczone do żywienia zwierząt w formie	

Termin	Opis	Objaśnienia
	bezpośredniej lub po przetworzeniu, lub do przygotowywania mieszanek paszowych, lub też jako nośnik premiksów.	
Bezpieczeństwo pasz	Właściwości dodatków, weterynaryjnych środków leczniczych, premiksów, karmy i pasz dla zwierząt, które: a. są określone w przepisach prawnych zapewniających bezpieczeństwo zwierząt, konsumentów produktów pochodzenia zwierzęcego i/lub przepisach ochrony środowiska (w Unii Europejskiej i na szczeblu krajowym) b. w uzupełnieniu do a) są określone przez krajowy komitet GMP+ oraz umieszczone w dodatkowych zapisach krajowych GMP+	
Partia płuczająca	Partia mieszanki paszowej lub materiału paszowego mająca usunąć jakiegokolwiek pozostałości z partii poprzedniej (na przykład dodatku lub weterynaryjnego środka leczniczego) z instalacji	<ol style="list-style-type: none"> 1. Partia płuczająca może być mieszanką paszową. 2. Mieszanka ta musi być inna niż mieszanka, dla której ustalono maksymalny poziom pozostałości poprodukcyjnych na liście uznawanych dodatków i weterynaryjnych środków leczniczych. 3. Nie może to być mieszanka przeznaczona dla zwierząt mlecznych lub dla niosek, lub dla zwierząt bezpośrednio przed ubojem. 4. Wymogi z punktu 2 są w tym względzie ważniejsze niż z punktu 3.
Zwierzę wytwarzające żywność	Zwierzę, które jest karmione, hodowane lub trzymane dla produkcji żywności dla ludzi, w tym zwierzęta nie przeznaczone do spożycia przez ludzi, ale należące do gatunków zwyczajowo spożywanych przez ludzi we Wspólnocie.	

Termin	Opis	Objaśnienia
Żywność	Wszelkie substancje i produkty, przetworzone, częściowo przetworzone lub nieprzetworzone, przeznaczone do spożycia przez ludzi lub zwyczajowo uważane za spożywane przez ludzi.	
Lista krytycznych dodatków i weterynaryjnych środków leczniczych	Opracowana przez GMP+ International lista dodatków i weterynaryjnych środków leczniczych stosowanych w przetwarzaniu pasz, które zostały zadowalająco i wystarczająco zbadane pod kątem ich wpływu na proces przetwórczy. Dla każdej substancji określono jaki poziom pozostałości jest akceptowalny w: * paszach dla zwierząt nie docelowych * produktach zwierzęcych ze zwierząt nie docelowych * produktach zwierzęcych ze zwierząt docelowych	
Lista produktów zabronionych	Lista produktów zabronionych w obrocie i użyciu w paszach dla zwierząt, wymienionych w GMP+ BA3 <i>Wymogi Minimalne Lista Negatywna</i>	
Monitoring	Planowane pomiary lub obserwacje parametrów produktu, w celu ustalenia czy ogólne oraz szczególne krytyczne punkty kontroli są kontrolowane	
Niezgodność	Niedostosowanie się do wymagań	
Zwierzę nie docelowe	Zwierzę dla którego dany dodatek lub weterynaryjny środek leczniczy <u>nie</u> jest przeznaczony	
Organizacja	Osoba fizyczna lub prawna lub grupa osób fizycznych lub prawnych z określonymi obowiązkami, uprawnieniami i innymi powiązaniem	

Termin	Opis	Objaśnienia
Zwierzęta domowe	<p>Zwierzęta należące do gatunków zwyczajowo trzymany i żywionych przez ludzi, przy czym:</p> <ul style="list-style-type: none"> - produkty przez nie wytwarzane nie są przeznaczone do spożycia przez ludzi, i/lub - zwierzęta te nie są hodowane w celu uzyskania produktów do spożycia przez ludzi i/lub używane przez ludzi <p>- Każde zwierzęta niewykorzystywane do produkcji żywności należące do gatunków żywionych, hodowanych lub trzymany, zwyczajowo nie spożywanych przez ludzi w danym społeczeństwie, i/lub</p> <p>- Każde zwierzę wykorzystywane do produkcji żywności lecz nie hodowane w sposób profesjonalny w celu pozyskania produktów do spożycia przez ludzi i/lub używanych przez ludzi.</p>	
Karma dla zwierząt domowych	<p>Karma dla zwierząt domowych: pasze dla zwierząt domowych, które zgodnie z GMP+ FC scheme określa się następująco:</p> <p>Zwierzęta domowe to zwierzęta należące do gatunków, które zazwyczaj są trzymane i żywione przez ludzi, przy czym</p> <ul style="list-style-type: none"> *produkty zwierząt domowych nie są przeznaczone do spożycia przez ludzi *zwierzęta domowe to zwierzęta, których nie hoduje się w celu uzyskania produktów do spożycia przez ludzi lub używanych przez ludzi 	-
Zabiegi fizyczne	Jakakolwiek działalność mogąca prowadzić do zmian cech lub która może zmienić cechy produktu	W ramach GMP+ FC scheme oznacza to, między innymi: suszenie, czyszczenie, mieszanie produktów, pakowanie lub odpakowywanie, przechowywanie produktów luzem, transport, składowanie i przeładunki oraz kontraktację.

Termin	Opis	Objaśnienia
Premiksy	Mieszanki dodatków lub mieszanki jednego lub więcej dodatków oraz nośnika w postaci materiału paszowego lub wody, które nie są przeznaczone do bezpośredniego spożycia przez zwierzęta	
Program wymogów wstępnych	Każde wymienione i udokumentowane działanie lub usprawnienie prowadzone zgodnie z "Codex General Requirements of Food Hygiene", systemem GMP+ FC scheme oraz obowiązującym prawem paszowym, a mające na celu stworzenie warunków niezbędnych dla produkcji bezpiecznych pasz we wszystkich ogniwach łańcucha paszowego	
Podstawowa produkcja pasz dla zwierząt	Produkcja artykułów rolnych, w szczególności uprawa, zbiór, udój, chów zwierząt (przed ubojem) lub połowy ryb, która prowadzi do uzyskania produktów nie poddawanych po zbiorze, skupie lub połowie, innym operacjom poza zabiegami fizycznymi	
Procedura	Określona metoda pracy dla przeprowadzenia działania lub procesu	Jeśli w GMP+ FC Scheme używa się terminu 'udokumentowana procedura' oznacza to, że procedura taka została opracowana, udokumentowana, wdrożona i jest utrzymywana. Dokumentacja może mieć różne formy i nośniki.
Substancje pomocnicze w przetwarzaniu	Substancje, które nie są spożywane jako pasze lecz celowo stosowane w przetwarzaniu pasz dla zwierząt lub materiałów paszowych, dla spełnienia warunków technologicznych podczas przetwarzania lub zabiegów fizycznych, a które mogą skutkować nieplanowaną, lecz nie do uniknięcia, obecnością tych substancji lub ich pochodnych w produktach końcowych, o ile pozostałości te nie mają niekorzystnego wpływu na zdrowie zwierząt, ludzi lub na środowisko oraz nie mają technologicznego wpływu na produkt końcowy	

Termin	Opis	Objaśnienia
Produkty (lub produkty paszowe)	Wszelkie substancje przeznaczone do użycia jako, lub przetworzenia na pasze dla zwierząt	Zakres tej definicji według GMP+ FC scheme obejmuje pasze dla zwierząt oraz, na przykład, weterynaryjne środki lecznicze i substancje pomocnicze w przetwarzaniu
Kupujący	Organizacja lub osoba, która otrzymuje produkt lub usługę	
Wprowadzenie do obrotu ("obrót")	Posiadanie produktów przeznaczonych do sprzedaży, łącznie z oferowaniem na sprzedaż lub inną formę przekazania stronie trzeciej po określonej cenie lub nie, jak również sprzedaż lub inna forma przekazania	
Surowiec	Produkt używany do wytworzenia lub przetworzenia na składnik pasz	
Wartość odrzucenia	Wartość wyznaczająca granicę między produktem akceptowalnym i nieakceptowalnym. Jeśli ten limit jest przekroczony, produkt nie nadaje się do użycia jako materiał paszowy lub pasza dla zwierząt.	
Czynnik względnej przylegalności do ścianek	Czynnik względnej przylegalności do ścianek instalacji (W) to stosunek poziomu substancji aktywnej w pozostałości mieszanki substancji aktywnej i produktu sypkiego pozostającej po ich zmieszaniu w odpowiednio przygotowanym naczyniu w warunkach opisanych w instrukcji roboczej i jego późniejszym opróżnieniu, a poziomem substancji referencyjnej w pozostałości mieszanki tej substancji oraz tego samego produktu sypkiego pozostającej po zmieszaniu w warunkach opisanych w instrukcji roboczej oraz opróżnieniu podobnie przygotowanego naczynia	Jest określany przez użyciu metody opisanej w GMP+ BA4 <i>Minimalne Wymogi dla Pobierania Prób i Analiz</i>
Zastępcze źródła białka	Produkty przeznaczone do skarmiania, wytwarzane jako takie lub przetwarzane na pasze zgodnie z określonymi procesami technologicznymi dla uzyskania bezpośrednich lub pośrednich	

Termin	Opis	Objaśnienia
	źródeł białka. Produkty te podlegają zapisom Dyrektywy 82/471 i są nimi białka otrzymywane z bakterii, drożdży, alg oraz włókien pleśni.	
Powstawanie pozostałości	Występowanie pozostałości dodatków i weterynaryjnych środków leczniczych w paszach dla zwierząt jako wynik pozostałości poprodukcyjnych. Ponadto pozostałości / gromadzenie dodatków i weterynaryjnych środków leczniczych w produktach zwierzęcych (mleko, mięso, jaja) u zwierząt nie docelowych oraz docelowych poprzez przenikanie z pasz dla zwierząt.	
Ryzyko	Prawdopodobieństwo wystąpienia potencjalnego niebezpieczeństwa (zagrożenia) mającego negatywne skutki.	
Transport drogowy	Przewożenie pasz po drogach dla firmy własnej lub stron trzecich. Poza fizycznym transportem obejmuje to wszystkie działania wspomagające, w tym planowanie, zakupy, czyszczenie oraz dokumentowanie.	
Półprodukt	Mieszanka co najmniej 2 materiałów paszowych, którymi mogą także być dodatki, przeznaczona do przetworzenia na mieszankę paszową lub do użycia jako nośnik w premiksie.	Zakres tej definicji nie obejmuje w ramach GMP+ FC scheme: mieszanek materiałów paszowych (w tym mieszanek mokrych) przeznaczonych do skarmiania. Dostarczanych do hodowcy inwentarza żywego bezpośrednio lub przez brokera. Te produkty objęte są definicją mieszanek paszowych.
Usługa	Prowadzenie działań na rzecz strony trzeciej.	W ramach GMP+ FC scheme oznacza to, między innymi: * przewoźnika zewnętrznego * firmę przechowującą oraz przeładowującą * pracownika kontraktującego, laboratorium, kontrolę szkodników,

Termin	Opis	Objaśnienia
		czyszczenie silosów, pośrednictwo brokerskie, czarterowanie
Proste operacje fizyczne	Przykładami są następujące działania lub zabiegi: suszenie, czyszczenie, kiszenie, zwijanie w bele/pakowanie, rozdrabnianie.	
Przechowywanie i przeładunek	Przeładunek lub przechowywanie pasz przez określony czas. Poza samym przeładowywaniem lub przechowywaniem zalicza się tu działania wspomagające przechowywanie i przeładunek, takie jak planowanie, zakupy, czyszczenie itp.	
Dostawca	Organizacja lub osoba, która dostarcza produkty lub usługi.	
Przegląd dostawców	Cały proces selekcji, pozytywnej oceny i okresowej ewaluacji dostawcy oraz łańcucha dostaw przez uczestnika (=klienta)	
Zwierzę docelowe	Zwierzę, dla którego przeznaczony jest dany dodatek lub weterynaryjny środek leczniczy.	
Przewoźnik indywidualny	Pojedynczy ciągnik z kierowcą. Ciężarówka lub ciągnik nie mają ładowni, a używane naczepy są własnością klienta.	
Handel	Działalność polegająca na kupnie i/lub sprzedaży produktu.	
Substancje niepożądane	Wszelkie substancje i produkty, za wyjątkiem patogenów, które są obecne w lub na produktach przeznaczonych do żywienia zwierząt i które stanowią potencjalne zagrożenie dla zdrowia ludzi, zwierząt i/lub dla środowiska, lub też mogą mieć szkodliwy wpływ na produkcję zwierzęcą.	

Termin	Opis	Objaśnienia
Baza danych substancji niepożądanych (DOS)	Baza danych Product Board, w której znajdują się wyniki analiz obecności niepożądanych substancji i produktów w paszach dla zwierząt (materiałach).	
Niepełnowartościowe materiały paszowe	Produkty, które nie mają zwyczajowej jakości handlowej	
Zatwierdzenie	Ustalenie (wyprzedzające), że specyficzne i ogólne środki kontroli w planie HACCP są skuteczne i wykazują, że oczekiwane rezultaty są faktycznie osiągnięte w praktyce	
Surowce roślinne	Produkty roślinne pochodzące bezpośrednio z uprawy	
Weryfikowanie	Stosowanie (po fakcie) metod, procedur, kontroli oraz badań, aby ustalić, że produkcja odbywa się w zgodzie ze specyfikacjami oraz że system HACCP funkcjonuje zgodnie z założeniami	
Weterynaryjne środki lecznicze	Wszelkie substancje proste lub złożone, mające działanie terapeutyczne lub profilaktyczne w odniesieniu do chorób zwierząt. Wszelkie substancje proste lub złożone, które mogą być podawane zwierzętom dla postawienia diagnozy lub aby przywrócić, poprawić lub zmienić funkcje organizmu zwierzęcia są także uważane za lekarstwa	

GMP+ International

Braillelaan 9
2289 CL Rijswijk
The Netherlands

- t. +31 (0)70 – 307 41 20 (Office)
+31 (0)70 – 307 41 44 (Help Desk)
e. info@gmpplus.org

Disclaimer:

This publication was established for the purpose of providing information to interested parties with respect to GMP+-standards. The publication will be updated regularly. GMP+ International B.V. is not liable for any inaccuracies in this publication.

© GMP+ International B.V.

Wszelkie prawa zastrzeżone. Informacje zawarte w tej publikacji mogą być przeglądane na ekranie, kopiowane oraz drukowane wyłącznie na użytek własny, niekomercyjny. Wszelkie inne użycie wymaga wcześniejszej pisemnej zgody GMP+ International B.V.